

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

RESTRICTED

G/TMB/N/155

16 juillet 1996

(96-2793)

Organe de supervision des textiles

Original: espagnol

ACCORD SUR LES TEXTILES ET LES VETEMENTS

Notification au titre de l'article 2:17

Canada

Dispositions administratives convenues avec le Costa Rica

Le Canada a fait parvenir à l'Organe de supervision des textiles une notification au titre du paragraphe 17 de l'article 2. L'OSpT distribue cette notification aux Membres de l'OMC pour information.

Mission permanente du Canada auprès des Nations Unies
1, rue du Pré-de-la-Bichette
1202 Genève

Le 13 mars 1996

Monsieur l'Ambassadeur,

Conformément à l'article 2:17 de l'Accord sur les textiles et les vêtements, j'ai l'honneur de notifier les dispositions administratives qui ont été convenues avec les Membres de l'OMC ci-après: Bangladesh, Brésil, Corée, Costa Rica¹, Cuba, Hong Kong, Hongrie, Inde, Indonésie, Lesotho, Macao, Malaisie, Maurice, Pakistan, Philippines, République slovaque, Roumanie, Sri Lanka, Swaziland, Thaïlande et Uruguay.

Je vous prie d'agréer, Monsieur l'Ambassadeur, l'assurance de ma très haute considération.

(signé)
Jean Saint-Jacques
Conseiller

Monsieur l'Ambassadeur András Szepesi
Président
Organe de supervision des textiles
Organisation mondiale du commerce
Centre William Rappard
154, rue de Lausanne
1211 Genève

¹Le présent document contient les dispositions administratives convenues avec le Costa Rica. Les dispositions convenues avec les autres Membres de l'OMC mentionnés ci-dessus feront l'objet de documents distincts.

AMBASSADE DU CANADA

N° 73

L'Ambassade du Canada présente ses compliments au Ministre des relations extérieures de la République du Costa Rica à l'occasion de la signature du Mémorandum d'accord entre le gouvernement canadien et le gouvernement costa-ricien relatif à l'exportation vers le Canada de certains textiles et produits textiles en provenance du Costa Rica, lequel s'appliquera jusqu'à ce que les mesures de libéralisation convenues dans le cadre de l'Organisation mondiale du commerce (OMC) remplacent le système de restrictions qui visent actuellement les produits énumérés à l'annexe 1 du Mémorandum d'accord.

Les autorités canadiennes appellent l'attention des autorités costa-riciennes sur l'article 2:17 de l'Accord sur les textiles et les vêtements qui précise que "les dispositions administratives qui seront jugées nécessaires en rapport avec la mise en oeuvre de toute disposition du présent article seront à convenir entre les Membres concernés". Par la même occasion, elles proposent que, durant la période considérée, le Costa Rica et le Canada accèdent à l'Organisation mondiale du commerce et deviennent parties à l'Accord sur les textiles et les vêtements. Les dispositions administratives permettant d'importer au Canada des textiles et produits textiles en provenance du Costa Rica relèveront du Mémorandum d'accord, conformément à ce que prescrit l'article 2:17 de l'Accord précité.

Mémoire d' accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement
du Costa Rica relatif à l' exportation vers le Canada de certains textiles
et produits textiles en provenance du Costa Rica

Introduction

1. Le présent mémoire d' accord énonce les dispositions administratives qui ont été convenues entre les gouvernements costa-ricien et canadien conformément à l' article 2:17 de l' Accord sur les textiles et les vêtements issu des NCM (l' Accord), en vue de la mise en oeuvre des limitations concernant les textiles et les vêtements entre le Costa Rica et le Canada qui doivent être notifiées au titre de l' article 2:1 de l' Accord. Ces dispositions s' appliqueront également à toute limitation visant des textiles et des vêtements en provenance du Costa Rica introduite par le Canada en vertu des dispositions de l' article 6 de l' Accord.

Mise en oeuvre

2. Conformément aux dispositions de l' article 4:1 de l' Accord, les présentes dispositions seront mises en oeuvre sur la base du système de régulation des exportations appliqué par le gouvernement costa-ricien. Les exportations de textiles et produits textiles visés par les limitations notifiées au titre de l' article 2:1 de l' Accord feront l' objet d' une "licence d' exportation" originale, visée et délivrée par les autorités costa-riciennes, attestant que les produits en question ont été imputés sur le plafond quantitatif applicable.

3. Aux fins de la mise en oeuvre des présentes dispositions, la date de l' exportation, au départ du Costa Rica, servira à déterminer la période de limitation pendant laquelle une expédition de textiles et produits textiles sera comptabilisée.

4. Le gouvernement costa-ricien s' efforcera de faire en sorte que les exportations vers le Canada de tous les textiles et produits textiles soumis à limitation soient effectuées à intervalles aussi réguliers que possible pendant chaque période de limitation, compte dûment tenu des facteurs saisonniers et des courants d' échanges normaux.

5. Les licences d' exportation délivrées par le gouvernement costa-ricien pour les produits textiles soumis à limitation contiendront les renseignements suivants:

- a) pays de destination;
- b) pays d' origine;
- c) numéro de licence et exercice contingentaire;
- d) nom et adresse de l' importateur;
- e) nom et adresse de l' exportateur;
- f) position tarifaire et désignation des produits figurant dans la notification présentée au titre de l' article 2:1 de l' Accord;
- g) quantité, exprimée en unités de mesure définies, pour chaque produit, dans la notification au titre de l' article 2:1 de l' Accord. Si plusieurs unités de mesure sont définies, elles devraient toutes être indiquées. Dans les cas où les quantités sont exprimées en unités

de mesure autres que celles qui ont été définies, le poids, les unités ou les m² équivalents devraient être calculés suivant les coefficients de conversion prévus pour la limitation notifiée au titre de l'article 2:1 de l'Accord;

- h) valeur f.a.b. ou c.a.f., sauf pour les expéditions non commerciales;
- i) certificat des autorités costa-riciennes compétentes attestant que la quantité a été imputée sur le plafond de limitation convenu pour les exportations vers le Canada.

6. Au cas où une quantité faisant l'objet d'une licence d'exportation ne serait pas expédiée, pour une raison quelle qu'elle soit, le gouvernement costa-ricien en avisera le gouvernement canadien et pourra créditer cette quantité au plafond de limitation correspondant.

7. Sous réserve des dispositions des paragraphes 8 à 11 ci-après (transfert, report/utilisation anticipée), le gouvernement costa-ricien limitera les exportations à destination du Canada de textiles et produits textiles notifiés conformément à l'article 2:1 de l'Accord aux plafonds notifiés au titre de l'article 2:1 de l'Accord, modifiés par les dispositions de l'article 2:7, 2:8, 2:13 et 2:14 de l'Accord. Conformément à l'article 4:1 de l'Accord, le gouvernement canadien ne sera pas tenu d'accepter les expéditions en dépassement des niveaux de limitation notifiés au titre de l'article 2:1 de l'Accord, modifiés par les dispositions de l'article 2:7, 2:8, 2:13 et 2:14 de l'Accord.

Transfert

8. Sous réserve des dispositions spécifiques énoncées dans la notification au titre de l'article 2:1 de l'Accord concernant les limitations et après en avoir avisé les autorités canadiennes compétentes, le gouvernement costa-ricien pourra dépasser le plafond quantitatif annuel fixé à concurrence du pourcentage spécifié dans ladite notification, à condition qu'une quantité équivalente soit déduite d'un autre niveau de limitation. Le gouvernement costa-ricien signalera dans les rapports statistiques mensuels ultérieurs tout dépassement d'un niveau de limitation dû à un transfert.

9. Aux fins de la mise en oeuvre des dispositions relatives au transfert énoncées au paragraphe 8, les coefficients de conversion spécifiés dans la notification présentée au titre de l'article 2:1 de l'Accord concernant les limitations seront d'application.

Report/Utilisation anticipée

10. Après que les quantités visées auront été notifiées au gouvernement canadien, les fractions d'un plafond quantitatif inutilisées au cours de la période de limitation annuelle pourront être reportées et ajoutées au plafond quantitatif correspondant de la période suivante. Le plafond de limitation pour la période considérée sera relevé dans les limites du pourcentage spécifié dans la notification au titre de l'article 2:1 de l'Accord concernant les limitations.

11. Après que les quantités visées auront été notifiées au gouvernement canadien, un plafond de limitation pourra être relevé, dans les limites du pourcentage spécifié dans la notification au titre de l'article 2:1 de l'Accord concernant les limitations, d'une quantité prélevée par anticipation sur le plafond de limitation correspondant de la période de limitation suivante, qui sera réduit en conséquence.

Echange de statistiques

12. Le gouvernement costa-ricien fournira au gouvernement canadien des rapports statistiques mensuels sur les exportations de textiles et produits textiles soumis à limitation, faisant l'objet d'une

licence d'exportation vers le Canada et imputés sur les plafonds quantitatifs fixés pour chaque période de limitation. Ces statistiques contiendront les renseignements suivants:

- a) position tarifaire et désignation des produits;
- b) plafond de limitation initial et plafond ajusté pour la période de limitation;
- c) part utilisée de la quantité totale prévue pour la période de limitation;
- d) notification de toute utilisation des possibilités de transfert, de report ou d'utilisation anticipée et des quantités visées, ainsi qu'il est prévu aux paragraphes 8 à 11 ci-dessus.

Ces renseignements devraient être communiqués dès que possible après la fin de chaque mois.

13. Le gouvernement canadien fournira au gouvernement costa-ricien des rapports statistiques mensuels sur les autorisations d'importer délivrées pour les textiles et produits textiles originaires du Costa Rica énumérés à l'annexe I.

14. Les deux gouvernements se réservent le droit de demander des statistiques additionnelles, dans les limites du raisonnable, y compris des statistiques sur les exportations et les importations de produits ne figurant pas dans la notification présentée au titre de l'article 2:1 de l'Accord concernant les limitations appliquées par le Canada aux importations en provenance du Costa Rica.

Réexportations

15. Le gouvernement canadien informera, dans la mesure du possible, le gouvernement costa-ricien des réexportations de textiles et produits textiles soumis à limitation importés au Canada. Dans les cas où ces réexportations auront été imputées sur les plafonds quantitatifs, le gouvernement costa-ricien pourra les recréditer aux plafonds quantitatifs correspondants.

Consultations

16. Conformément à l'article 8:4 de l'Accord, le gouvernement costa-ricien et le gouvernement canadien se déclarent prêts à engager des consultations, si demande leur en est faite, au sujet de toute question concernant la mise en oeuvre ou le fonctionnement de l'Accord ou du présent mémorandum d'accord, ou au sujet de toute question s'y rapportant.

L'Ambassade du Canada saisit cette occasion pour renouveler au Ministre des relations extérieures de la République du Costa Rica l'assurance de sa très haute considération.

(signé)

Pour le gouvernement du Costa Rica

(signé)

Pour le gouvernement du Canada

San José, le 9 décembre 1994

ANNEXE I

PREAMBULE

COSTA RICA

1. Sauf indication contraire, les vêtements sont classés selon qu'ils sont conçus pour les hommes (H), les garçonnetts (G) (tailles 8 à 18), les femmes (F), les fillettes (F) (tailles 7 à 16), les enfants (E) (tailles 2 à 6X) ou les bébés d'une taille non supérieure à 86 cm (tailles de 0 à 24 mois).
2. Un vêtement partiellement manufacturé est considéré comme un article non fini ou incomplet (y compris les étoffes coupées ou obtenues en forme et destinées à la confection de ces articles) pourvu qu'il présente les caractéristiques essentielles d'un vêtement fini ou complet. On le considérera également comme tel s'il n'est pas assemblé ou s'il est désassemblé.
3. Les vêtements qui ne sont pas reconnaissables comme étant des vêtements d'hommes ou de garçonnetts ou des vêtements de femmes ou de fillettes sont classés avec ces derniers, y compris ceux conçus pour l'un ou l'autre sexe.
4. Sauf indication contraire, les produits des groupes I et II soumis à limitation dans le cadre de l'Accord sont constitués majoritairement, en poids, de laine, de coton ou de fibres synthétiques.

ANNEXE I - NIVEAUX DE LIMITATION

COSTA RICA

GROUPE I

(A) N°	(B) Produit relevant de l' Accord		(C) Niveau de limitation (pièce)	(D) Croissance	(E) Transfert	(F) Report/ Utilisation anticipée	(G) Marges de flexibilité combinées (E) et (F)	(H) Coefficient de conversion (m²/unité)
	Catégorie	Description succincte						
9	9.0	Vêtements de dessous	3 065 000*	6%	n.d.	10% (5%)	n.d.	0,8

*Note: Le niveau de limitation pour 1995 sera établi sur la base de 3 800 unités, chiffre qui augmentera conformément au coefficient de croissance applicable.

LISTE RECAPITULATIVE DES CATEGORIES DE VETEMENTSCOSTA RICAGROUPE I

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
Vêtements de dessus d'hiver	2		<ul style="list-style-type: none"> - Anoraks (y compris pour le ski), coupe-vent, blousons et articles similaires, doublés et conçus de façon à protéger la personne qui les porte contre le froid - <u>HGFFE, tissés</u>; - Salopettes à bretelles (par exemple, combinaisons de ski), doublées et conçues de façon à protéger la personne qui les porte contre le froid - <u>HGFFE, tissées</u>; - Pantalons et culottes (par exemple, pantalons de ski), doublés et conçus de façon à protéger la personne qui les porte contre le froid - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u>; - Costumes de ski - <u>HGFFE, tissés</u>; - Esquimaux, costumes d'autoneige et articles similaires - <u>HGFFE, tissés</u>; - Doublures présentant des caractéristiques thermiques adaptées pour les vêtements de la sous-catégorie 1.2 - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u>; 	Pièce
- Vêtements de dessus d'hiver, HGFF		2.1		
- Vêtements de dessus d'hiver, E		2.2	<ul style="list-style-type: none"> - Pour hommes, garçonnets, femmes et fillettes. - Pour enfants. 	
Vêtements, habillés ou autres, pour hommes et garçonnets	3		Costumes ou complets, ensembles, vestons - <u>HGE, en bonneterie et tissés</u> ;	Pièce
- Costumes ou complets HGE		3.1	- Costumes ou complets - <u>HGE, en bonneterie et tissés</u> ;	
- Ensembles, HGE		3.2	- Ensembles - <u>HGE, en bonneterie et tissés</u> ;	
- Vestons, HGE		3.3	- Vestons - <u>HGE, en bonneterie et tissés</u> .	

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
Vêtements, habillés ou autres, pour femmes et fillettes <ul style="list-style-type: none"> - Costumes-tailleurs, FFE - Ensembles, FFE - Vestes, FFE 	4	4.1 4.2 4.3 4.4	<ul style="list-style-type: none"> - Costumes-tailleurs, ensembles, vestes, robes, jupes, jupes-culottes - <u>FFE, en bonneterie et tissés</u>; - Saris, <u>FFE, tissés</u>; - Costumes-tailleurs - <u>FFE, en bonneterie et tissés</u>; - Ensemble - <u>HGE, en bonneterie et tissés</u>; - Vestes - <u>FFE, en bonneterie et tissées</u>; - Robes - <u>FFE, en bonneterie et tissées</u>; - Saris - <u>FFE, en bonneterie et tissés</u>; - Jupes et jupes-culottes - <u>FFE, en bonneterie et tissées</u>. 	Pièce
Pantalons, salopettes et shorts	5	5.1 5.2 5.3 5.4 5.5	<ul style="list-style-type: none"> - Pantalons, salopettes à bretelles, culottes, - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u>; - Combinaisons - <u>HGFFE, en bonneterie et tissées</u>; - Pantalons et culottes - <u>HG, en bonneterie et tissés</u>; - Pantalons et culottes - <u>FF, en bonneterie et tissés</u>; - Pantalons et culottes - <u>E, en bonneterie et tissés</u>; - Salopettes à bretelles - <u>HGFFE, en bonneterie et tissées</u>; - Combinaisons - <u>HGFFE, en bonneterie et tissées</u>. 	Pièce
Chemises à col tailleur, HGE	6		Chemises à col tailleur - <u>HGE, en bonneterie et tissées</u> .	Pièce
Chemises, chemisiers, blouses et articles similaires, tissés <ul style="list-style-type: none"> - Chemises et articles similaires, tissés, HG - Blouses et articles similaires, tissés, FF 	7	7.1 7.2	<ul style="list-style-type: none"> - Chemises, chemisiers, blouses, blouses-chemisiers - <u>HGFFE, tissés</u>; - Autres gilets de corps (autres que du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, tissés</u>; - Et autres articles similaires - <u>HGFFE, tissés</u>; - Vêtements pour hommes et garçonnets: <ul style="list-style-type: none"> - Chemises - <u>tissés</u>; - Autres gilets de corps (autres que du type vêtements de dessous) - <u>tissés</u>; - Et autres articles similaires - <u>tissés</u>. - Vêtements pour femmes et fillettes: <ul style="list-style-type: none"> - Chemisiers, blouses, blouses-chemisiers - <u>tissés</u>; - Autres gilets de corps (autres que du type vêtements de dessous) - <u>tissés</u>; - Et autres articles similaires - <u>tissés</u>. 	Pièce

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
- Chemises, blouses et articles similaires, tissés, E		7.3	- Vêtements pour enfants: - Chemises, blouses, blouses-chemisiers, <u>tissés</u> ; - Autres gilets de corps (autres que du type vêtements de dessous) - <u>tissés</u> ; - Et autres articles similaires - <u>tissés</u> .	
Vêtements de sport, chemises, blouses et articles similaires en bonneterie, survêtements et sweatshirts	8	8.1 8.2 8.3 8.4	- Chemises, blouses, blouses-chemisiers - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Autres gilets de corps (autres que du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Et autres articles similaires - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - T-shirts (autres que du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Survêtements - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Chemises ou chemisiers, blouses, blouses-chemisiers - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Autres gilets de corps (autres que du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Et autres articles similaires - <u>HGFFE, en bonneterie</u> . - T-shirts (autres que du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Survêtements - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Costumes de ski - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Vêtements pour la compétition et autres vêtements de sport - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> .	Pièce
Vêtements de dessous - Vêtements de dessous, HG - Vêtements de dessous, FF - Vêtements de dessous, E	9	9.1 9.2 9.3	- Slips, caleçons, combinaisons ou fonds de robe, jupons et articles similaires - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> ; - T-shirts (du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, en bonneterie</u> ; - Gilets de corps (du type vêtements de dessous) - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> ; - Pour hommes et garçons. - Pour femmes et fillettes. - Pour enfants.	Pièce
Vêtements de nuit et peignoirs de bain	10		Pyjamas, chemises de nuit, négligés, peignoirs de bain, robes de chambre et articles similaires - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> ; - Pyjamas et chemises de nuit - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> ; - Peignoirs de bain, robes de chambre et négligés - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> ; - Pour enfants.	Pièce

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
Chandails	11		Chandails, pull-overs, cardigans, gilets et articles similaires - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> :	Pièce
- Chandails, HG		11.1	- Pour hommes et garçonnets.	
- Chandails, FF		11.2	- Pour femmes et fillettes.	
- Chandails, E		11.3	- Pour enfants.	
Costumes de bain	12		Costumes de bain - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> .	Pièce
Vêtements de soutien	13		Soutiens-gorge, gaines, gaines-culottes et corsets en bonneterie ou autres.	Pièce
Vêtements pour bébés	14		Vêtements pour bébés:	Pièce
- Manteaux, vestes et vêtements de pluie		14.1	- Manteaux, vêtements de pluie, esquimaux, vestes et articles similaires;	
- Pantalons, salopettes et shorts		14.2	- Pantalons, culottes, salopettes à bretelles, combinaisons et shorts;	
- Chemises, blouses et articles similaires		14.3	- Chemises, blouses et articles similaires;	
- T-shirts et survêtements		14.4	- T-shirts et survêtements;	
- Robes et jupes		14.5	- Robes et jupes;	
- Vêtements de nuit		14.6	- Vêtements de nuit;	
- Vêtements de dessous		14.7	- Vêtements de dessous;	
- Chandails		14.8	- Chandails, pull-overs et cardigans;	
- Autres vêtements		14.9	- Autres vêtements non décrits ailleurs.	
Uniformes et vêtements de travail	16		Uniformes et vêtements de travail et autres articles similaires - <u>HGFFE, tissés</u> .	Pièce
Autres vêtements	17		- Vêtements en tissus des n° 56.02 (feutre) ou 56.03 (non tissés), même imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés - <u>HGFFE et bébés</u> ; - Autres vêtements non décrits ailleurs - <u>HGFFE, en bonneterie et tissés</u> .	Pièce

LISTE RECAPITULATIVE DES CATEGORIES DE TEXTILES

COSTA RICA

GROUPE II

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
Fils de coton	21		Fils de coton (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail.	kg
Fils de nylon	22		Fils de filaments de nylon ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments de moins de 67 décitex; fils de fibres discontinues de nylon ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments de moins de 67 décitex; fils textiles, lames et formes similaires des n° 54.04 ou 54.05, imprégnés, enduits, recouverts ou gainés de caoutchouc ou de matière plastique, de nylon ou d'autres polyamides à haute ténacité:	kg
- Fils de filaments de nylon		22.1	- Fils de filaments de nylon ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments de moins de 67 décitex; fils de filaments de nylon, lames et formes similaires des n° 54.04 ou 54.05, imprégnés, enduits, recouverts ou gainés de caoutchouc ou de matière plastique, de nylon ou d'autres polyamides à haute ténacité:	
- Fils de fibres discontinues de nylon		22.2	- Fils de fibres discontinues de nylon ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail.	
Fils de polyester	23		Fils de filaments de polyester ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments de polyester de moins de 67 décitex; fils de fibres discontinues de polyester ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre et les fils de coton/polyester de la catégorie 24), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments de moins de 67 décitex; fils textiles, lames et formes similaires des n° 54.04 ou 54.05, imprégnés, enduits, recouverts ou gainés de caoutchouc ou de matière plastique, de polyesters à haute ténacité:	kg
- Fils de filaments de polyester		23.1	- Fils de filaments de polyester ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments de polyester de moins de 67 décitex; fils de polyester, lames et formes similaires des n° 54.04 ou 54.05, imprégnés, enduits, recouverts ou gainés de caoutchouc ou de matière plastique, de polyesters à haute ténacité.	

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
- Fils de fibres discontinues de polyester		23.2	- Fils de fibres discontinues de polyester ou d'autres polyamides (autres que les fils à coudre et les fils de coton/polyester de la catégorie 24), conditionnés ou non pour la vente au détail.	
Fils de coton/polyester	24		Fils de fibres discontinues de polyester (autres que les fils à coudre), mélangés principalement ou uniquement avec du coton, conditionnés ou non pour la vente au détail.	kg
Fils de fibres discontinues acryliques	25		Fils de fibres discontinues acryliques ou non acryliques (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail.	kg
Fils artificiels	26		Fils de filaments artificiels (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail, y compris les monofilaments artificiels de moins de 67 décitex; fils de fibres artificielles discontinues, contenant au moins 85%, en poids, de fibres discontinues de rayonne viscose, conditionnés ou non pour la vente au détail; fils d'autres fibres artificielles discontinues (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail; fils textiles, lames et autres formes similaires des n° 54.04 ou 54.05, imprégnés, enduits, recouverts ou gainés de caoutchouc ou de matière plastique, de viscose à haute ténacité:	kg
- Fils de viscose		26.1	- Fils de filaments à haute ténacité et texturés de rayonne viscose, conditionnés ou non pour la vente au détail, avec ou sans torsion, retors ou câblés, non conditionnés pour la vente au détail; fils de fibres artificielles discontinues, contenant au moins 85%, en poids, de fibres discontinues de rayonne viscose, conditionnés ou non pour la vente au détail; fils d'autres fibres artificielles discontinues (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail; fils textiles, lames et formes similaires des n° 54.04 ou 54.05, imprégnés, enduits, recouverts ou gainés de caoutchouc ou de matière plastique, de viscose à haute ténacité.	
- Autres fils de filaments artificiels		26.2	- Autres fils de fibres artificielles discontinues (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail.	
- Fils d'autres fibres artificielles discontinues		26.3	- Fils d'autres fibres artificielles discontinues (autres que les fils à coudre), conditionnés ou non pour la vente au détail.	
Tissus de laine et de laine mélangée	31		Tissus de laine ou de poils fins; autres tissus, mélangés principalement ou uniquement avec de la laine ou des poils fins; velours et peluches tissés, tissus de chenille et tissus de laine ou de poils fins à point de gaze; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés:	kg

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de laine peignée 		31.1	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de laine peignée ou de poils fins; autres tissus de laine mélangés principalement ou uniquement avec de la laine peignée ou des poils fins; velours et peluches tissés, tissus de chenille et tissus de laine ou de poils fins à point de gaze; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés. 	
<ul style="list-style-type: none"> - Autres tissus de laine 		31.2	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de laine cardée ou de poils fins; autres tissus de laine, mélangés principalement ou uniquement avec de la laine cardée ou des poils fins; velours et peluches tissés, tissus de chenille et tissus de laine ou de poils fins; tissus à point de gaze, autres que de laine peignée; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés. 	
Tissus de coton	32		Tissus de coton; velours et peluches tissés, tissus de chenille, tissus bouclés du genre éponge et tissus à point de gaze, de coton; tissus de coton dits "denim", d'un poids de ces fibres n'excédant pas 200 g/m ² ; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés:	kg
<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de coton, écrus 		32.1	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de coton, écrus; velours et peluches tissés, tissus de chenille et tissus bouclés du genre éponge, de coton, écrus, et tissus de coton à point de gaze. 	
<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de coton, apprêtés 		32.2	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de coton, apprêtés; velours et peluches tissés, tissus de chenille et tissus bouclés du genre éponge, de coton, apprêtés; et tissus des catégories 32.1 et 32.2, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés. 	
<ul style="list-style-type: none"> - Tissus dits "denim" 		32.3	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de coton dits "denim", d'un poids de ces fibres n'excédant pas 200 g/m²; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés. 	
Velours et peluches par la trame, coupés, côtelés	33		Velours et peluches par la trame, coupés, côtelés, de coton et de fibres artificielles.	kg
Tissus de nylon	34		Tissus obtenus à partir de fils à haute ténacité, de nylon ou d'autres polyamides; autres tissus de filaments ou de fibres discontinues de nylon ou d'autres polyamides; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés:	kg
<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de nylon, écrus 		34.1	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus écrus; 	
<ul style="list-style-type: none"> - Tissus de nylon, apprêtés 		34.2	<ul style="list-style-type: none"> - Tissus apprêtés; et tissus de la catégorie 34, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés. 	
Tissus de filaments de polyester	35		Tissus obtenus à partir de fils à haute ténacité de polyester; autres tissus de filaments de polyester; autres tissus, mélangés principalement ou uniquement avec des filaments de polyester ou d'autres fibres discontinues; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés.	kg

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
<p>Tissus de coton/polyester</p> <p>- Tissus de coton/polyester, écrus</p> <p>- Tissus de coton/polyester apprêtés</p>	36	<p>36.1</p> <p>36.2</p>	<p>Tissus de coton, contenant 85%, en poids, de coton, mélangé principalement ou uniquement avec des fibres discontinues de polyester; tissus de fibres discontinues de polyester, contenant 85%, en poids, de ces fibres, mélangées principalement ou uniquement avec du coton; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés:</p> <p>- Tissus écrus.</p> <p>- Tissus apprêtés; et tissus de la catégorie 36, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés.</p>	kg
<p>Tissus artificiels</p> <p>- Tissus de rayonne/polyester</p> <p>- Autres tissus artificiels</p>	37	<p>37.1</p> <p>37.2</p>	<p>Tissus de filaments ou de fibres discontinues de rayonne, mélangés principalement ou uniquement avec des fibres discontinues de rayonne; tissus de fibres discontinues de rayonne, mélangées principalement ou uniquement avec des filaments ou des fibres discontinues de rayonne/viscose à haute ténacité; autres tissus contenant au moins 85%, en poids, de filaments artificiels; tissus contenant au moins 85%, en poids, de fibres artificielles discontinues; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés:</p> <p>- Tissus de filaments ou de fibres discontinues de rayonne, mélangés principalement ou uniquement avec des fibres discontinues de rayonne; tissus de fibres discontinues de rayonne, mélangées principalement ou uniquement avec des filaments ou des fibres discontinues de rayonne/viscose à haute ténacité; et tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés.</p> <p>- Tissus obtenus à partir de fils de viscose à haute ténacité; autres tissus contenant au moins 85%, en poids, de filaments artificiels; tissus contenant au moins 85%, en poids, de fibres artificielles discontinues; tissus similaires, imprégnés, enduits, recouverts ou stratifiés.</p>	kg
<p>Draps de lit et taies d'oreiller</p> <p>- Draps de lit</p> <p>- Taies d'oreiller</p>	41	<p>41.1</p> <p>41.2</p>	<p>Draps de lit et taies d'oreiller, de coton ou de fibres artificielles:</p> <p>- Draps de lit.</p> <p>- Taies d'oreiller.</p>	Pièce
<p>Linge de toilette ou de cuisine</p> <p>- Linge de toilette ou de cuisine, bouclé du genre éponge, de coton ou tissé</p> <p>- Linge de toilette ou de cuisine, bouclé du genre éponge, de coton, en bonneterie</p>	42	<p>42.1</p> <p>42.2</p>	<p>Linge de toilette ou de cuisine:</p> <p>- Linge de toilette ou de cuisine, tissé, bouclé du genre éponge, de coton.</p> <p>- Linge de toilette ou de cuisine, en bonneterie, bouclé du genre éponge, de coton.</p>	kg

Description succincte	Catégorie	Sous-catégorie	Description complète	Unité
- Linge de toilette ou de cuisine, autre		42.3	- Autre linge de toilette ou de cuisine, en bonneterie, bouclé du genre éponge, de coton ou de fibres artificielles.	
Articles chaussants, en bonneterie	43		Articles chaussants, en bonneterie:	Paire
- Articles chaussants, en bonneterie		43.1	- De laine ou de poils fins.	
- Articles chaussants autres que de laine, en bonneterie		43.2	- D'autres matières textiles.	
Gants de travail et doublures de gants de travail	44		Gants de travail et doublures de gants de travail:	Paire
- Gants de travail		44.1	- Gants de travail	
- Doublures de gants de travail		44.2	- Doublures de gants de travail.	
Sacs à main	45		Sacs à main en matières textiles, avec ou sans bandoulière, y compris ceux sans poignée:	Douzaine
- Sacs à main, non enduits		45.1	- Non enduits.	
- Sacs à main, enduits		45.2	- Enduits.	